



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.
GENERAL

TRANS/WP.15/AC.1/2005/20
13 December 2004

RUSSIAN
Original: ENGLISH

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

КОМИТЕТ ПО ВНУТРЕННЕМУ ТРАНСПОРТУ

Рабочая группа по перевозкам опасных грузов

Совместное совещание Комиссии МПОГ
по вопросам безопасности и Рабочей группы
по перевозкам опасных грузов

(Берн, 7–11 марта 2005 года)

НОВЫЕ ПРЕДЛОЖЕНИЯ О ВНЕСЕНИИ ПОПРАВOK
В МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ

ПУНКТ 6.2.1.7.7

Маркировка сосудов под давлением многоразового использования

Передано правительством Соединенного Королевства*

РЕЗЮМЕ	
Существо предложения:	Цель настоящего предложения заключается в том, чтобы внести поправки в существующий пункт 6.2.1.7.7, распространив это положение на другие сосуды под давлением, включая ацетиленовые баллоны.
Предлагаемое решение:	Изменить текст пункта 6.2.1.7.7, распространив его на факультативной основе на все сосуды под давлением.
Справочные документы:	Нет.

* Распространено Центральным бюро международных железнодорожных перевозок (ЦБМЖП) в качестве документа OСТI/RID/GT-III/2005/20.

Справочная информация

В разделе 6.2.1.7 подробно излагается порядок маркировки сосудов под давлением многоразового использования. Большая часть этого раздела касается маркировочных знаков, которые должны сохраняться на сосуде под давлением в течение всего срока эксплуатации (должны быть выдавлены, вытравлены или выгравированы).

В пункте 6.2.1.7.6 этого раздела указывается, что на сосудах проставляются знаки, указывающие дату последней периодической проверки (год и, за исключением некоторых газов, месяц) и регистрационный знак уполномоченного проверяющего органа.

В последнем пункте этого раздела (6.2.1.7.7) говорится, что в случае баллонов для ацетиленовых дата самой последней периодической проверки и клеймо эксперта, с согласия компетентного органа, могут быть выгравированы на кольце, которое прикрепляется к баллону при установке вентиля и которое может быть удалено только при снятии вентиля.

Это предложение преследует цель обеспечить, чтобы такие кольца на баллонах использовались для всех сосудов под давлением многоразового использования, а не только для ацетиленовых баллонов, обеспечивая тем самым уменьшение ручной обработки баллонов и упрощая идентификацию, когда требуется проверка баллона, а это усилило бы меры по технике безопасности.

Обоснование

Маркировочные знаки о проверках, нанесенные на кольца баллонов, в отличие от корпуса сосудов, более доступны для прочтения ответственными за наполнение и другими лицами, включая представителей правоохранительных органов. Это уменьшает опасность повреждения баллонов во время неоднократной ручной обработки при попытке прочесть маркировочные знаки, нанесенные либо на корпус сосудов под давлением многократного использования, либо кольцевое основание, во время наполнения/проверки. Аналогичным образом это уменьшает опасность стирания маркировочных знаков, выгравированных на корпусе баллона.

Если кольцо будет снято с нарушениями, и по этой причине будет невозможно установить дату следующей очередной проверки, это будет означать, что периодическую проверку необходимо будет совершить до того, как баллон будет использован вновь.

В промышленности Соединенного Королевства в течение вот уже нескольких лет маркировка некоторых сосудов под давлением многократного использования для СНГ и ацетиленов производится на кольцах баллонов, как это предусмотрено в нынешнем пункте 6.2.1.7.7. Использование таких колец для баллонов с целью указания информации

о проверках сегодня широко практикуется в Соединенном Королевстве, и Соединенное Королевство считает, что в настоящее время целесообразно разрешить их более широкое применение на факультативной основе по усмотрению компетентного органа, включив это положение в ДОПОГ.

Предложение

Чтобы распространить действие пункта 6.2.1.7.7 на все сосуды под давлением и указать материал, из которого должны изготавливаться кольца, предлагается изменить формулировку пункта 6.2.1.7.7 следующим образом:

~~"В случае баллонов для ацетилена~~ С согласия компетентного органа дата самой последней периодической проверки и клеймо эксперта могут быть выгравированы на металлическом кольце, которое прикрепляется к баллону при установке вентиля и может быть удалено только при снятии вентиля".

Последствия для безопасности

Повышение уровня безопасности благодаря сокращению ручных операций и связанных с ними рисков повреждения баллонов.

Осуществимость

Каких-либо трудностей не предвидится.

Обеспечение осуществления

Каких-либо трудностей не предвидится, поскольку это положение осуществляется по усмотрению компетентного органа.

Затраты

Поскольку использование колец с выдавленными маркировочными знаками на всех баллонах носит факультативный, а не обязательный характер, это не повлечет обязательных дополнительных расходов.
